

2012



NowaGala
CERAMIKA

TER
TÉR Kft.

katalog
produktów

Catalogue of products / Produkt katalog / Каталог продуктов



Odporność na ścieranie wglębne
Resistance to deep abrasion
Beständigkeit gegen Tiefenabrieb
Устойчивость к истиранию



Odporność na plamienie
Stain resistance
Fleckenbeständigkeit
Устойчивость к загрязнению



Powierzchnia naturalna
Natural surface
Die Oberfl äche natur
Натуральная поверхность



Powierzchnia polerowana
Polished surface
Die Oberfl äche poliert
Полированная поверхность



Powierzchnia strukturalna
Surface structured
Die Oberfl äche strukturiert
Поверхность структурная



Płytki rektyfikowane
Rectified tiles
Die Kanten geschliffen
Ректифицированные плитки



Antypoślizgowość
Anti-slippery
Rutschfreiheit
Антискольжение



gres nieszkliwiony Unglazed / Unglasiert / Неглазурованный



zenith

| 6



concept

| 18



dolomia

| 34



magma

| 46



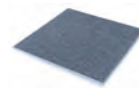
stone life

| 58



marmi moderni

| 72



quarzite

| 86

NOWOŚĆ 2012



gres szkliony Glazed / Glasiert / Глазурованный



samos

| 94



muscat

| 106



stonewood

| 118



signum

| 136



inox

| 150



travertino

| 158



orientale

| 170

NOWOŚĆ 2012

NOWE KOLORY

Serie przemysłowe / Industrial series / Industrie Serie / Промышленные коллекции

Elementy specjalne / Special elements / Formteile / Специальные элементы

System modułarny / Modular system / Modulsystem / Модулярная система

Kalibry / Calibre / Kaliber / Калибры

Atesty / Certifications / Prüfzeugnisse / Сертификаты

Gwarancja / Warranty / Garantie / Гарантия

184

190

192

194

197

198







N O W O Ś Ć 2 0 1 2

zenith

gres porcellanato

gres nieszkliwiony
unglazed porcelain tiles
Unglasiert Feinsteinzeug
Неглазурованный керамогранит



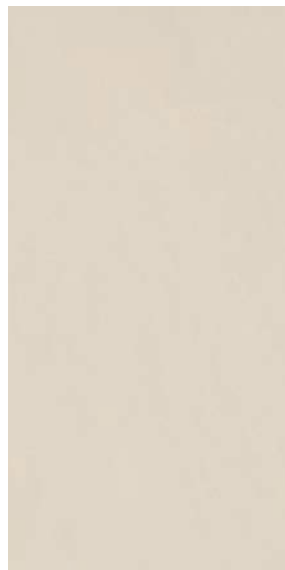


zenith gres porcellanato

Powierzchnia naturalna rektyfikowana (59,7x59,7, 29,7x59,7) / Rectified, natural surface / Rektifizierte Natürliche Oberfläche / Ректифицированная натуральная поверхность
Powierzchnia polerowana rektyfikowana (59,7x59,7, 29,7x59,7) / Rectified, polished surface / Rektifizierte Polierte Oberfläche / Ректифицированная полированная поверхность
Powierzchnia strukturalna rektyfikowana (59,7x59,7, 29,7x59,7) / Rectified, structured surface / Rektifizierte Struktur-Oberfläche / Ректифицированная структурированная поверхность



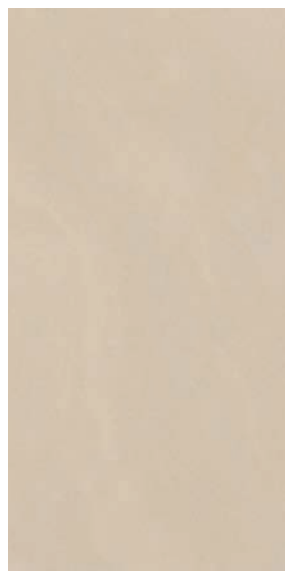
ZN 01 59,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 01 29,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 02 59,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 02 29,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 07 59,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



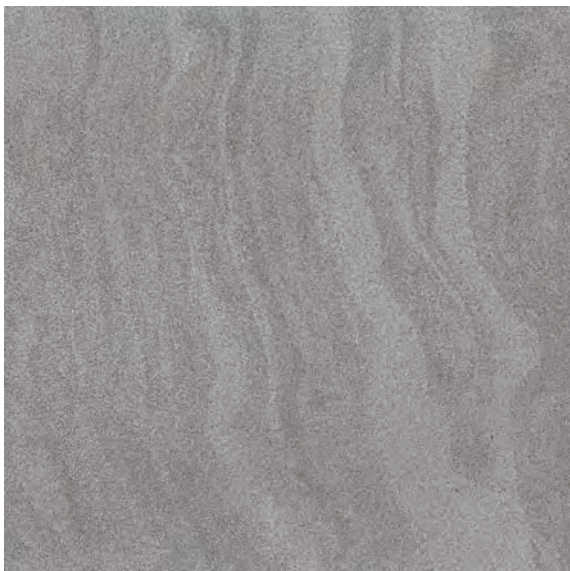
ZN 07 29,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 12 59,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



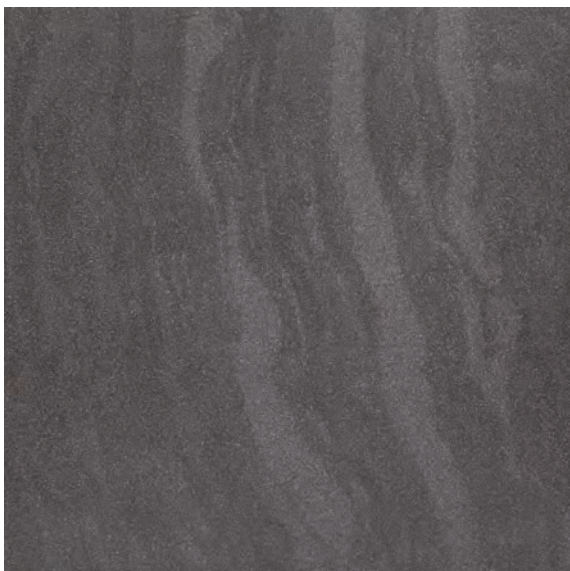
ZN 12 29,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



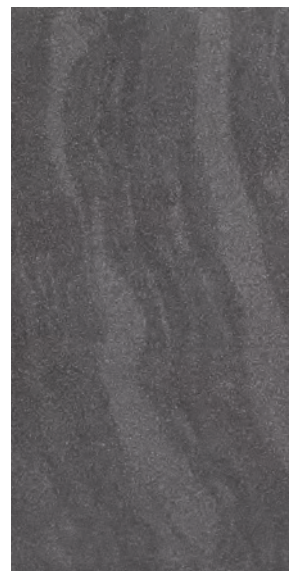
ZN 13 59,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 13 29,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 14 59,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler



ZN 14 29,7x59,7 cm natura R10 struktura R11 poler





WHERE
THE
WORLD
MEETS
DESIGN

WHERE
THE
WORLD
MEETS
DESIGN

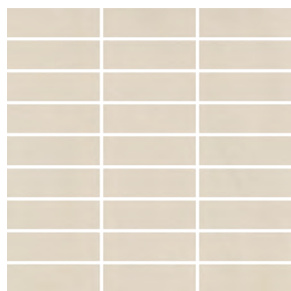
DESIGN
MEETS
WORLD
THE
MUSEUM



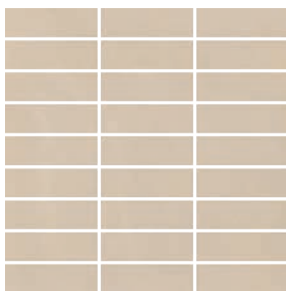


WHERE
THE
WORLD
MEETS
DESIGN

DESIGN
MEETS
WORLD
THE
WHERE



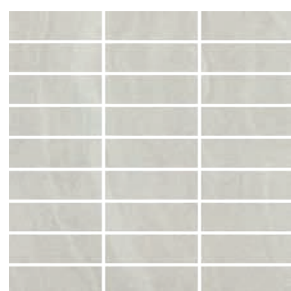
Mozaika ZN 01 29,7 x 29,7 cm poler



Mozaika ZN 02 29,7 x 29,7 cm poler



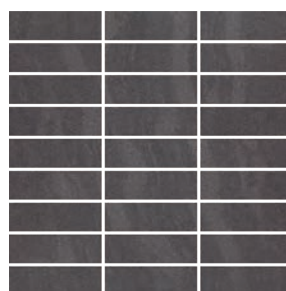
Mozaika ZN 07 29,7 x 29,7 cm poler



Mozaika ZN 12 29,7 x 29,7 cm poler



Mozaika ZN 13 29,7 x 29,7 cm poler



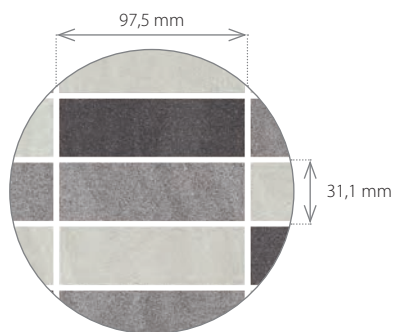
Mozaika ZN 14 29,7 x 29,7 cm poler



Mozaika ZN 01/02/07 29,7 x 29,7 cm poler



Mozaika ZN 12/13/14 29,7 x 29,7 cm poler



zenith gres porcellanato

Stopnica / Stair tread tiles / Treppenstufen / Ступеньки
Cokół / Skirting / Sockel / Плинтусы



Stopnica ZN 01 29,7x59,7 cm natura, poler



Stopnica ZN 02 29,7x59,7 cm natura, poler



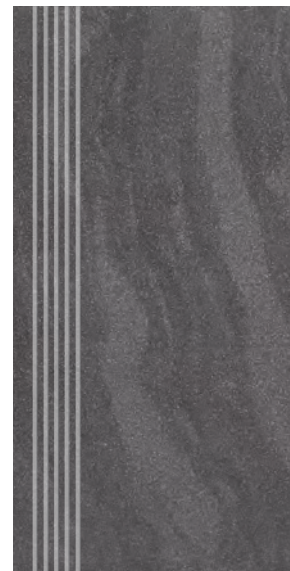
Stopnica ZN 07 29,7x59,7 cm natura, poler



Stopnica ZN 12 29,7x59,7 cm natura, poler



Stopnica ZN 13 29,7x59,7 cm natura, poler



Stopnica ZN 14 29,7x59,7 cm natura, poler



Cokół ZN 01 59,7x7,8, 29,7x7,8 cm natura, poler



Cokół ZN 02 59,7x7,8, 29,7x7,8 cm natura, poler



Cokół ZN 07 59,7x7,8, 29,7x7,8 cm natura, poler












Cokół ZN 12 59,7x7,8, 29,7x7,8 cm natura, poler



Cokół ZN 13 59,7x7,8, 29,7x7,8 cm natura, poler



Cokół ZN 14 59,7x7,8, 29,7x7,8 cm natura, poler

Charakterystyka techniczna płytek Technical characteristics of tiles Die technische charakteristik der fliesen Техническая характеристика плиток			
Właściwości Parameters Parameter Параметры	norma standard norm стандарт	wymagania normy requirements normansprüche требования нормы	parametry osiągnięte achieved parameters gemessenebwerte достигнутые параметры
 Nasiąkliwość wodna Water absorption Wasserabsorptionsvermögen Водопоглощение	PN-EN ISO 10545 - 3	< 0,5 %	< 0,1 %
 Wytrzymałość na zginanie Bending strength Biegefestigkeit Прочность на изгиб	PN-EN ISO 10545 - 4	min. 35 N/mm ²	~ 45 N/mm ²
 Siła łamiąca Breaking strength Bruchstärke Предел прочности	PN-EN ISO 10545 - 4	>1300 N	~2500 N
 Odporność na ścieranie wgłębne Resistance to deep abrasion Beständigkeit gegen Tiefenabrieb Устойчивость к истиранию	PN-EN ISO 10545 - 6	max. 175 mm ³	~ 135 mm ³
 Odporność na działanie środków domowego użytku Resistance to household chemicals Beständigkeit gegen Haushaltsputzmittel Устойчивость к воздействию бытовой химии	PN-EN ISO 10545 - 13	min. UB	UA
 Odporność na plamienie Stain resistance Fleckenbeständigkeit Устойчивость к загрязнению	PN-EN ISO 10545 - 14	stosowana metoda badania applied method of analysis angewandte prüfmethode применяемый метод испытаний	odporne resistant bruchfest устойчивые
 Odporność chemiczna Chemical resistance Chemische Beständigkeit Химическая стойкость	PN-EN ISO 10545 - 13	Producent podaje klasyfikację The manufacturer shall provide classification Der Hersteller gibt die Klassifikation an. Производитель приводит классификацию	ULA, UHA
 Mrozoodporność Frost resistance Frostbeständigkeit Морозоустойчивость	PN-EN ISO 10545 - 12	wymagane required erforderlich требуемая	mrozoodporna frost-resistant frostbeständig морозоустойчивые
 Antypoślizgowość Anti-slippery Rutschfreiheit Антискольжение	-	-	R10* R11**

* Podana klasa antypoślizgowości dotyczy powierzchni naturalnych.
The given class of anti-slip properties refers to natural surfaces.
Angegebene Rutschhemmungsklasse betrifft Naturoberflächen.
Указанный коэффициент противоскольжения относится к плитке натуральной поверхности.

** Podana klasa antypoślizgowości dotyczy powierzchni strukturalnych.
The given class of anti-slip properties refers to structural surfaces.
Angegebene Rutschhemmungsklasse betrifft t strukturierte Oberfläche.
Указанный коэффициент противоскольжения относится к плитке структурной поверхности.

UWAGA! W przypadku zastosowania płytek polerowanych po położeniu (a przed zafugowaniem) konieczne jest zaimpregnowanie powierzchni środkami chemii budowlanej dostępnymi na rynku, w celu zamknięcia mikroporów powodujących ryzyko plamienia.

CAUTION! In case of tiles with a polished surface it is necessary to seal the tiles after laying and before grouting with sealants available on the market in order to close micropores and prevent staining.

WICHTIG! Im Falle der Verwendung der polierten Fliesen wird empfohlen, die Fliesen nach der Verlegung (bevor Fugen gemacht werden) zu imprägnieren. Das Imprägnieren schützt die Mikroporen der Oberfläche vor der Verschmutzung und kann mit erhältlichen Mitteln der Bauchemie durchgeführt werden.

ВНИМАНИЕ! В случае использования плиток полированной поверхности, следует после их укладки (но перед затиркой швов) зaimпрегнировать поверхность плиток средствами строительной химии доступными на рынке с целью закрытия микропор, увеличивающих риск образования пятен.

gama produktów i sposób pakowania

Range of products and packing / Produktsorten und
verpackungsweise / Ассортимент и упаковка

Płytki rektyfikowane Rectified tiles Die Kanten geschliffen Ректифицированные плитки	29,7x59,7 cm			59,7x59,7 cm		
Typ powierzchni Type of surface Die Oberfläche Поверхность	naturalna natural natur натуральная	strukturalna structured strukturiert структурная	polerowana polished surface die Oberfläche poliert полированная	naturalna natural natur натуральная	strukturalna structured strukturiert структурная	polerowana polished surface die Oberfläche poliert полированная
Grubość płytek Tile thickness Fliesenstärke Толщина	0,94 cm	0,94 cm	0,94 cm	0,94 cm	0,94 cm	0,94 cm
ZN 01	.	.	.	.	.	.
ZN 02	.	.	.	.	.	.
ZN 07	.	.	.	.	.	.
ZN 12	.	.	.	.	.	.
ZN 13	.	.	.	.	.	.
ZN 14	.	.	.	.	.	.
kg/karton kg/box kg/karton кг/коробка	30,50	30,50	30,50	30,50	30,50	30,50
szt./karton pcs/box stck/karton шт/коробка	8	8	8	4	4	4
m ² /karton m ² /box m ² /karton m ² /коробка	1,44	1,44	1,44	1,44	1,44	1,44
karton/paleta box/pallet karton/pallet коробка/поддон	32	32	32	30	30	30
m ² /paleta m ² /pallet m ² /pallet m ² /поддон	46,08	46,08	46,08	43,20	43,20	43,20
kg/paleta kg/pallet kg/pallet кг/поддон	1000	1000	1000	935	935	935

dekورacje

Decorations / Dekore / Декоративные элементы

Typ Type Typ Тип	wymiar size abmessung размер	szt./karton pcs/box stck/karton шт/коробка	waga 1 szt. weight of one piece stck/karton вес одной штуки	kg/karton kg/box kg/karton кг/коробка
Mozaika M-C-ZN	29,7x29,7	10	1,49	15,58
Stopnica K-N-ZN K-P-ZN	29,7x59,7	8	3,50	28
Cokół C-N-ZN C-P-ZN	29,7x7,8	16	0,48	7,96
Cokół C-N-ZN C-P-ZN	59,7x7,8	8	0,98	8





concept

gres porcellanato

gres nieszkliwiony
unglazed porcelain tiles
Unglasiert Feinsteinzeug
Неглазурованный керамогранит



concept gres porcellanato

Powierzchnia naturalna rektyfikowana (59,7x119,7, 59,7x59,7, 29,7x59,7, 39,7x39,7, 29,7x29,7) / Rectified, natural surface / Rektifizierte Natürliche Oberfläche / Ректифицированная натуральная поверхность

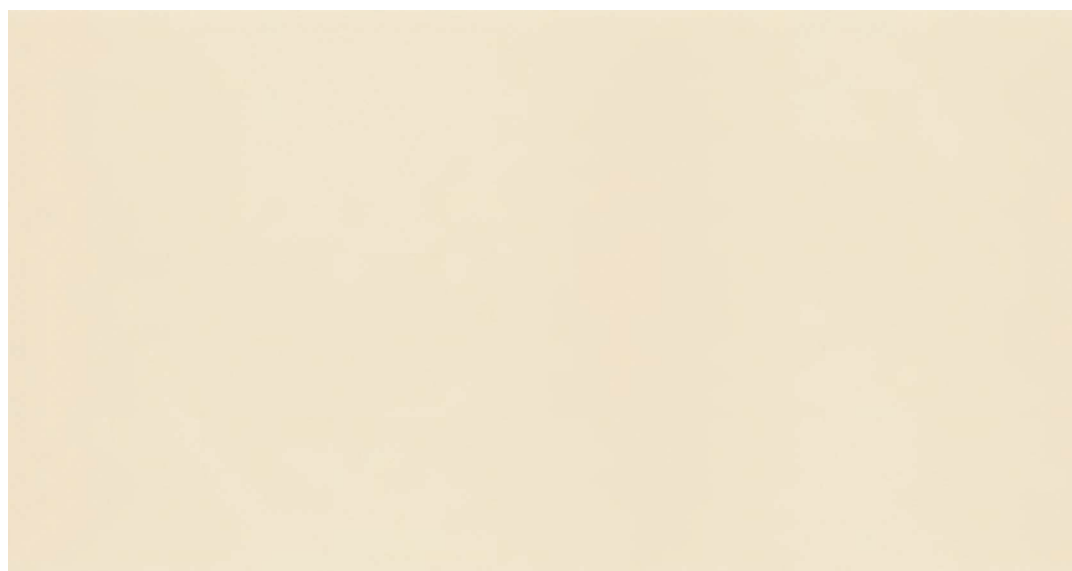
Powierzchnia polerowana (59,7x119,7, 59,7x59,7, 29,7x59,7, 39,7x39,7, 29,7x29,7) / Polished surface / Die Oberfläche poliert / Полированная поверхность



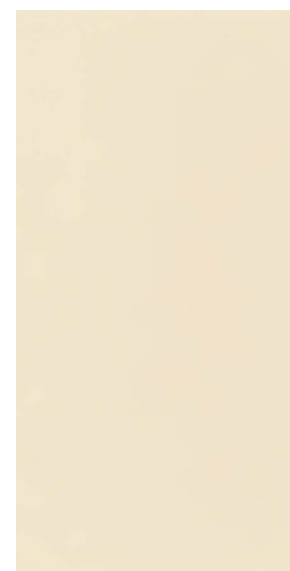
CN 99 59,7x119,7 cm natura R10
59,7x119,7 cm poler



CN 99 29,7x59,7 cm natura R10
29,7x59,7 cm poler



CN 01 59,7x119,7 cm natura R10
59,7x119,7 cm poler



CN 01 29,7x59,7 cm natura R10
29,7x59,7 cm poler



CN 02 59,7x119,7 cm natura R10
59,7x119,7 cm poler



CN 02 29,7x59,7 cm natura R10
29,7x59,7 cm poler

